## Massé & Cabana ASSURANCES

Canadiennes, Anglaises

et Etrangères.



Incendie, Vie, Accidents et

Maladies, Marine, Bris de Vitres,

Identification, Garantie.

173½ Girouard, ST-HYACINTHE TELEPHONE BELL 31.



## A. BLONDIN & CIE,

Plombiers-Sanitaires

Fournaises à l'Eau Chaude et à la Vapeur Gaz, Bains, Water-Closets, etc., etc.

SPÉCIALITÉS :

Eglises, Presbytères et Communautés Religieuses.

## LA BANQUE NATIONALE

(Fondée en 1860)

Bureau-Chef: QUEBEC.

CAPITAL: \$2,000,000,00 - . - RESERVE: \$900,000.00

Nous payons L'INTÉRÊT aux déposants 4 fois par an. Nous avons 43 succursales, un bureau à Paris, et des correspondants par le monde entier. Nos TRAVELLER'S CHEQUES sont payables AU PAIR partout.

SUCCURSALE de SAINT-HYACINTHE

Coin des Rues Cascades et St-Simon

P A. LABADIE, Gérant.